



ভাৰত চৰকাৰ
বিধি, ন্যায় আৰু কোম্পানী কাৰ্য্য মন্ত্ৰালয়



হিন্দু বিবাহ অধিনিয়ম, ১৯৫৫

(১৯৫৫ চনৰ ২৫ নং অধিনিয়ম)

[২৫ নবেম্বৰ, ১৯৯২ তাৰিখে যথাবিদ্যমান]

The Hindu Marriage Act, 1955

(Act No. 25 of 1955)

[As on the 25th November, 1992]

ভাৰত চৰকাৰৰ হকে, অসম চৰকাৰ (বিধান বিভাগ) ৰ দ্বাৰা প্ৰকাৰিত আৰু
অসম চৰকাৰী ছপাশালত মুদ্ৰিত, গুৱাহাটী - ২১

পাতনি

২৫ নবেম্বর, ১৯৯২ তাৰিখে যথাবিদ্যমান হিন্দু বিবাহ অধিনিয়ম, ১৯৫৫ (১৯৫৫ চনৰ ২৫ নং)ৰ এই সংস্কৰণত এই অধিনিয়মৰ অসমীয়াত প্রাধিকৃত পাঠ আছে যি ১৯৪১৯৯৩ তাৰিখৰ ভাৰতৰ ৰাজপত্ৰ, অসাধাৰণ, ভাগ-৬, অনুভাগ ১, নং ১, খণ্ড ২, পৃষ্ঠা ৭ - ২৩ ত প্রকাশিত হৈছিল।

প্রাধিকৃত পাঠ (কেন্দ্ৰীয় বিধি) অধিনিয়ম, ১৯৭৩ৰ ধাৰা ২ৰ খণ্ড (ক)ৰ অধীনত ৰাষ্ট্ৰপতিৰ প্রাধিকাৰাধীনে এই প্রাধিকৃত পাঠ প্রকাশ কৰা হৈছিল আৰু এন্দৰেৰে প্রকাশ হোৱাত ই অসমীয়াত এই অধিনিয়মৰ প্রাধিকৃত পাঠ কপে গণ্য হ'ব।

PREFACE

This edition of The Hindu Marriage Act, 1955 (25 of 1955) as on the 25th November, 1992 contains the authoritative text of that Act in Assamese which was published in the Gazette of India, Extraordinary, part VI, Section 1; No. 1, Vol. 2, dated 19th April, 1993, on page 7 - 23.

This authoritative text was published under the authority of the President under section 2, clause (a) of the Authoritative text (Central Laws) Act, 1973 and on such publication it became the authoritative text of that Act in Assamese.

New Delhi

Date :- 10.5.1993

P. Pramila Reddy,
Additional Legislative Counsel.

সংশোধনী অধিনিয়ম সমূহৰ সূচী

- ১। হিন্দু বিবাহ (সংশোধন) অধিনিয়ম, ১৯৫৬ (১৯৫৬ ব ৭৩)।
- ২। নিরসন আৰু সংশোধনী অধিনিয়ম, ১৯৬০ (১৯৬০ ব ৫৮)।
- ৩। হিন্দু বিবাহ (সংশোধন) অধিনিয়ম, ১৯৬৪ (১৯৬৪ ব ৪৮)।
- ৪। বিবাহ বিধি (সংশোধন) অধিনিয়ম, ১৯৭৬ (১৯৭৬ ব ৬৮)।
- ৫। বাল্য বিবাহ বাধা (সংশোধন) অধিনিয়ম, ১৯৭৮ (১৯৭৮ ব ২)।

হিন্দু বিবাহ অধিনিয়ম, ১৯৫৫

ধাৰা সমূহৰ ক্ৰম

প্ৰাৰম্ভিক

ধাৰা সমূহ

- ১। সংক্ষিপ্ত নাম আৰু বিস্তাৰ।
- ২। অধিনিয়মৰ প্ৰয়োগ।
- ৩। পৰিভাষা।
- ৪। অধিনিয়মৰ অধ্যাৰোহী প্ৰভাৱ।

হিন্দু বিবাহ

- ৫। হিন্দু বিবাহৰ বাবে চৰ্ত্বাবলী।
- ৬। [নিৰসিত]
- ৭। হিন্দু বিবাহৰ অনুষ্ঠান।
- ৮। হিন্দু বিবাহৰ পঞ্জীয়ন।

দাম্পত্য অধিকাৰ পুনৰ আস্থাপন আৰু ন্যায়িক পৃথককৰণ

- ৯। দাম্পত্য অধিকাৰ পুনৰ আস্থাপন।
- ১০। ন্যায়িক পৃথককৰণ।

বিবাহৰ নিৰ্ধলতা আৰু বিবাহ বিচ্ছেদ

- ১১। বাতিল বিবাহ।
- ১২। বাতিলযোগ্য বিবাহ।
- ১৩। বিবাহ বিচ্ছেদ।
- ১৪। বিবাহ বিচ্ছেদ কাৰ্য্যবাহীবোৰত বিকল্প প্ৰতিকাৰ।
- ১৫। পাৰম্পৰিক সন্মতিৰে বিবাহ বিচ্ছেদ।
- ১৬। বিবাহ হোৱাৰ এবছৰৰ ভিতৰত বিবাহ বিচ্ছেদৰ কোনো দৰ্শান্ত উপস্থাপন নকৰিব।
- ১৭। বিবাহ বিচ্ছেদ হোৱা বাক্তিয়ে আকো কেতিয়া বিবাহ কৰাৰ পাৰিব।
- ১৮। বাতিল আৰু বাতিলযোগ্য বিবাহৰ সন্তান-সন্ততিৰ বৈধতা।
- ১৯। দ্বি-বিবাহৰ বাবে দণ্ড।
- ২০। হিন্দু বিবাহৰ নিৰ্দিষ্ট আন কিছুমান চৰ্ত্ব উলংঘনৰ বাবে দণ্ড।

অধিকাৰিতা আৰু প্ৰক্ৰিয়া

- ২১। কোন ন্যায়ালয়ত দৰ্শান্ত উপস্থাপন কৰা হ'ব।
- ২২। দৰ্শান্তৰ বিষয় বস্তু আৰু সত্য নিৰ্বূপণ।
- ২৩। ১৯০৮ৰ ৫নং অধিনিয়মৰ প্ৰয়োগ।
- ২৪। কিছুমান গোচৰত দৰ্শান্ত হস্তান্তৰ কৰাৰ ক্ষমতা।
- ২৫। অধিনিয়মখনৰ অধীনত দৰ্শান্তৰ বিচাৰ আৰু নিষ্পত্তি সম্পর্কে বিশেষ উপবস্থ।
- ২৬। দস্তাবেজী সাক্ষ্য।
- ২৭। কাৰ্য্যবাহী গোপনে হ'ব লাগিব আৰু ছপা বা প্ৰকাশ কৰা নহ'ব পাৰে।
- ২৮। কাৰ্য্যবাহীত ডিঙ্গী।
- ২৯। বিবাহ বিচ্ছেদ আৰু আন কাৰ্য্যবাহীবোৰত প্ৰতিবাদীৰ বাবে প্ৰতিকাৰ।

- ২৪। বাদকালীন ভবণ-পোষণ আৰু কাৰ্য্যবাহীৰ বাবে খৰচ ।
২৫। স্থায়ী নিৰ্বাহ ব্যয় আৰু ভবণ-পোষণ ।
২৬। সন্তান সন্ততিৰ অভিবক্ষণ ।
২৭। সম্পত্তিৰ নিষ্পত্তি ।
২৮। ডিক্রী আৰু আদেশৰ পৰা আপীল ।
২৯। ডিক্রী আৰু আদেশ সমূহৰ বলবৎ কৰণ ।

ব্যাবৃতি আৰু নিৰসন

- ২৯। ব্যাবৃতি ।
৩০। [নিৰসিত]

হিন্দু বিবাহ অধিনিয়ম, ১৯৫৫
(১৯৫৫ চনৰ ২৫ নং)
[২৫ নবেম্বৰ, ১৯৯২ তাৰিখে যথাবিদ্যমান]

[১৮ মে, ১৯৫৫]

হিন্দু সকলৰ মাজত বিবাহ সম্বন্ধীয় বিধিৰ সংশোধন আৰু সংহিতাবদ্ধ কৰাৰ অৰ্থে এখন অধিনিয়ম।

ভাৰত গণৰাজ্যৰ ষষ্ঠ বছৰত সংসদৰ দ্বাৰা নিম্নলিখিত ধৰণে অধিনিয়মিত হওক :-

প্ৰাৰম্ভিক

সংক্ষিপ্ত নাম ১ (১) এই অধিনিয়মখন হিন্দু বিবাহ অধিনিয়ম, ১৯৫৫ বুলি অভিহিত কৰা হৈছে।

(২) ইয়াৰ বিষ্টাৰ জমু আৰু কাশীৰ ৰাজ্যৰ বাহিৰে সমগ্ৰ ভাৰততে হৈছে আৰু এই অধিনিয়ম বিস্তৃত হোৱা ৰাজ্য ক্ষেত্ৰৰ যিবিলাক হিন্দু অধিবাসী উক্ত ৰাজ্যক্ষেত্ৰৰ বাহিৰত আছে তেওঁলোকৰ মাজতো প্ৰয়োগ হৈছে।

অধিনিয়মৰ
প্ৰয়োগ ২ (১) এই অধিনিয়ম প্ৰয়োগ হৈছে —

(ক) বীৰশৈব, লিঙ্গায়ত বা ব্ৰাহ্ম, প্ৰাৰ্থনা অথবা আৰ্যসমাজৰ অনুগামী সকলক অন্তৰ্গত কৰি হিন্দু ধৰ্মৰ যি কোনো এক কৃপ বা বিকাশ মতে ধৰ্মত হিন্দু হোৱা যি কোনো বাক্তিৰ ওপৰত,

(খ) এনে কোনো বাক্তিৰ ওপৰত যিজন ধৰ্মত বৌদ্ধ, জৈন বা শিখ হয়, আৰু

(গ) আন তেনে কোনো বাক্তিৰ ওপৰত, যি এই অধিনিয়ম বিস্তৃত হোৱা ৰাজ্যক্ষেত্ৰ এজন অধিবাসী, যিজন মুছলমান, খণ্ডিয়ান, পাটি বা ইহুদী ধৰ্মাবলম্বী নহয়, যদিহে এইটো প্ৰমাণিত নহয় যে এই অধিনিয়ম পাৰিত নোহোৱাহেতেন এনে কোনো বাক্তি ইয়াত ব্যবহৃত বিষয়সমূহৰ কোনোটোৰ সম্পর্কত হিন্দু বিধি বা সেই বিধিৰ অংশ হিচাবে কোনো বীতি বা প্ৰথাৰ দ্বাৰা শাসিত নহ'লহেতেন।

স্পষ্টীকৰণ :- নিম্ন লিখিত ব্যক্তিসকল ধৰ্মত, ক্ষেত্ৰবিশেষে হিন্দু, বৌদ্ধ, জৈন বা শিখ :-

(ক) কোনো বৈধ বা অবৈধ শিশু, যাৰ পিতৃ-মাতৃ দুয়োজন ধৰ্মত হিন্দু, বৌদ্ধ, জৈন বা শিখ ;

(খ) কোনো বৈধ বা অবৈধ শিশু, যাৰ পিতৃ-মাতৃৰ কোনো এজন ধৰ্মত হিন্দু, বৌদ্ধ, জৈন বা শিখ আৰু যি, যাৰ পিতৃ-মাতৃ যিটো জনজাতি, সম্পদায়, সমষ্টি বা পৰিয়ালৰ অন্তৰ্গত বা অন্তৰ্গত আছিল তাৰ সদস্য হিচাবে প্ৰতিপালিত হৈছে ; আৰু

১। এই অধিনিয়মখন, ১৯৬৩ ব বিনিয়ম ৬ ব ধাৰা ২ আৰু অনুসূচী ১ ব ধাৰা দাদৰা আৰু নগৰ হাডেলীলৈ ১-৭-১৯৬৫ৰ পৰা প্ৰভাৱী হোৱাকৈ আৰু পণ্ডিতৰীলৈ ১৯৬৩ৰ বিনিয়ম ৭ ব ধাৰা ৩ আৰু অনুসূচী ১ ব ধাৰা সালসলনি সহ ১-১০-১৯৬৩ ব পৰা প্ৰভাৱী হোৱাকৈ বিস্তাৰিত কৰা হৈছিল।

(গ) কোনো ব্যক্তি যি হিন্দু, বৌদ্ধ, জৈন বা শিখ ধর্মলৈ ধর্মান্তরী বা পুনঃ ধর্মান্তরী ।

(২) উপধারা (১)ত কোনো কথা অস্ত্রবিষ্ট সম্বেদ, এই অধিনিয়মত অস্ত্রবিষ্ট কোনো কথা সংবিধানৰ অনুচ্ছেদ ৩৬৬ৰ খণ্ড (২৫)ত কৰা অর্থ মতে অনুসূচিত জনজাতিৰ ওপৰত প্ৰয়োগ নহ'ব যদি কেন্দ্ৰীয় চৰকাৰে চৰকাৰী ৰাজপত্ৰত অধিসূচনাৰ দ্বাৰা অন্যথা নিৰ্দেশ নিদিয়ে ।

(৩) এই অধিনিয়মৰ কোনো অংশত থকা “হিন্দু” অভিব্যক্তিৰ অর্থ কৰিব লাগিব এনেদেৰে যেনিবা ই এজন ব্যক্তিক অস্ত্রভুক্ত কৰিছে যি ধৰ্মত হিন্দু নহ'লেও এজন ব্যক্তি যাৰ ওপৰত এই ধাৰাত অস্ত্রবিষ্ট উপবন্ধবোৰৰ গুণত এই অধিনিয়ম প্ৰয়োগ হয় ।

পৰিভাষা ।

৩। প্ৰসঙ্গত অন্যথা অপেক্ষিত নহ'লে, এই অধিনিয়মত, -

(ক) “ৰীতি আৰু প্ৰথা” অভিব্যক্তি সমূহে একেৰাহে আৰু একেৰপে বৰ্থদিন পালন কৰা কোনো নিয়মক বুজাৰ, যিয়ে হিন্দুৰ মাজত কোনো স্থানীয় ক্ষেত্ৰত জনজাতি, সম্প্ৰদায়, সমষ্টি বা পৰিয়ালত বিধিৰ দৰে বলৱৎ হৈছে :

পৰম্পৰা সেই নিয়ম নিৰ্দিষ্ট হ'ব লাগিব আৰু অযুক্তিকৰ বা লোক নীতিৰ বিৰুদ্ধ হ'ব নালাগিব ; আৰু

উপৰম্পৰা এটা মাত্ৰ পৰিয়ালৰ ক্ষেত্ৰত প্ৰযোজ্য হোৱা কোনো নিয়মৰ ক্ষেত্ৰত সেই পৰিয়ালে তাক বৰ্ণ কৰা নাই ;

(খ) “জিলা ন্যায়ালয়” মানে কোনো অঞ্চলত থকা মহানগৰ চিভিল ন্যায়ালয় আৰু আন কোনো অঞ্চলত মূল অধিকাৰিতা থকা প্ৰধান চিভিল ন্যায়ালয় আৰু এই অধিনিয়মত ব্যবস্থিত বিষয় সম্পৰ্কে অধিকাৰিতা থকা ৰাজ্য চৰকাৰে চৰকাৰী ৰাজপত্ৰত অধিসূচনাৰে বিনিৰ্দিষ্ট কৰা আন কোনো চিভিল ন্যায়ালয়ো অস্ত্রভুক্ত কৰে ;

(গ) “পূৰ্ণ ৰক্ত” আৰু “অৰ্দ্ধৰক্ত”ৰ - দুজন ব্যক্তিৰ এজনৰ আন জনৰ লগত সমৰ্পণ পূৰ্ণৰক্তৰ বুলি কোৱা হয়, যেতিয়া তেওঁলোকৰ একেজন পূৰ্বজৰ একে পত্ৰীৰ পৰা জন্ম হয় আৰু অৰ্দ্ধৰক্তৰ বুলি কোৱা হয় যেতিয়া তেওঁলোকৰ একেজন পূৰ্বজৰ পৰা কিন্তু বেলেগ পত্ৰীৰ দ্বাৰা জন্ম হয় ;

(ঘ) “একোদৰ বক্তৰ” -- দুজন ব্যক্তিৰ এজনৰ আনজনৰ লগত একোদৰ বক্তৰৰ সমৰ্পণৰ বুলি কোৱা হয় যেতিয়া তেওঁলোক একে পূৰ্বজাৰ পৰা কিন্তু বেলেগ বেলেগ পতিৰ দ্বাৰা জন্ম হয় ;

স্পষ্টীকৰণ :- খণ্ডসমূহ (গ) আৰু (ঘ) ত “পূৰ্বজাই” পিতৃক আৰু “পূৰ্বজাই” মাত্ৰক অস্ত্রভুক্ত কৰে ;

(ঙ) “বিহিত” মানে এই অধিনিয়মৰ অধীনত নিয়মাবলীৰ দ্বাৰা বিহিত কৰা ;

(চ) (i) "সপিণু সম্বন্ধ", যেতিয়া নির্দেশ কোনো বাত্তি'র প্রতি হয়, তেতিয়া মাত্ৰ যোগে তেওঁৰ ওপৰৰ ফালৰ বংশাবলীত ঢ়ৃতীয় পুৰুষ (অন্তভুক্ত) পৰ্য্যন্ত আৰু পিতৃ যোগে তেওঁৰ ওপৰৰ ফালৰ বংশাবলীত পঞ্চম পুৰুষ (অন্তভুক্ত) পৰ্য্যন্ত বিষ্টাৰিত হয় আৰু প্রত্যেক ক্ষেত্ৰত বংশাবলী সংশ্লিষ্ট বাত্তিজনক প্ৰথম পুৰুষ হিচাবে গণনা কৰি উৰ্ক্কমুখী হব।

(ii) দুজন বাত্তি'ৰ এজন আন জনৰ 'সপিণু' বুলি কোৰা হয় যদি এজন সপিণু সম্পর্কৰ সীমাৰ ভিতৰত থাকি আনজনৰ পুৰুষানু ক্রমিক পূৰ্ব পুৰুষ হয় বা যদি তেওঁলোকৰ প্রত্যেকৰ সম্পর্ক এজন উমেহতীয়া পুৰুষানু ক্রমিক পূৰ্ব পুৰুষ, যি তেওঁলোকৰ প্রত্যেকৰ প্রতি নির্দেশেৰে সপিণু সম্পর্কৰ সীমাৰ ভিতৰত থাকে;

(ছ) "নিষিদ্ধ সম্বন্ধৰ ডিগ্ৰী" — দুজন ব্যক্তিক "নিষিদ্ধ সম্বন্ধৰ ডিগ্ৰী"ৰ ভিতৰত থকা বুলি কোৰা হয় -

(i) যদি এজন আন জনৰ পুৰুষানু ক্রমিক পূৰ্ব পুৰুষ হয়; বা

(ii) যদি এজন আন জনৰ পুৰুষানু ক্রমিক পূৰ্ব পুৰুষ বা বংশধৰৰ পত্ৰী বা পতি আছিল; বা

(iii) যদি এজন আন জনৰ ভায়েকৰ, বা পিতৃৰ বা মাত্ৰৰ ভায়েকৰ, বা ককাকৰ বা আইতাকৰ ভায়েকৰ পত্ৰী আছিল; বা

(iv) যদি দুয়োজন ভায়েক আৰু ভনীয়েক, খুৰা আৰু ভতিজী, মামা আৰু ভাগিনী, খুৰী আৰু ভতিজা, মামী আৰু ভাগিন বা ভায়েক আৰু ভনীয়েক বা দুজন ভায়েকৰ বা দুজনী ভনীয়েকৰ লৰা ছোবালী।

স্পষ্টীকৰণ — (চ) আৰু (ছ) খণ্ডৰ উদ্দেশ্যে সম্বন্ধই —

(i) অৰ্ক্কৰক্ত বা একোদৰ বক্তৃ আৰু পূৰ্ণ বক্তৃৰ সম্বন্ধ;

(ii) বৈধ আৰু অবৈধ বক্তৃৰ সম্বন্ধ;

(iii) দক্ষক-গ্রহণ আৰু বক্তৃৰ সম্বন্ধ;

অন্তভুক্ত কৰিব আৰু সেইবোৰ খণ্ডত থকা সম্বন্ধৰ সকলো পদৰ অৰ্থ তদনুসাৰে কৰা হব।

৪। এই অধিনিয়মত অন্যথা স্পষ্টকৈ উপৰক্ষিত বাতিৰেকে -

(ক) এই অধিনিয়মৰ প্ৰাৰম্ভণিৰ অব্যাহত পূৰ্বলৈ হিন্দু বিধি বা সেই বিধিৰ অংশ হিচাবে ৰীতি বা প্ৰথা বলৱৎ থাকিলে তাৰ মূলপাঠ নিয়ম বা নিৰ্বচনৰ প্ৰভাৱ এই অধিনিয়মত উপৰক্ষ কৰা যি কোনো বিষয় সম্পর্কে অন্ত হব;

(খ) এই অধিনিয়মত অন্তর্বিট কোনো উপবন্ধুর সৈতে, এই অধিনিয়ম প্রারম্ভণির অব্যবহিত পূর্বলৈ, বলবৎ থকা আন যি কোনো বিধি যিমান দূর অসঙ্গত হয়, সিমান দূর তাৰ প্ৰভাব অন্ত হব।

হিন্দু বিবাহ

হিন্দু বিবাহৰ ৫। নিম্নলিখিত চৰ্তসমূহ পূৰণ হলে দুজন হিন্দুৰ মাজত এখন বিবাহ অনুষ্ঠিত হব বাবে চৰ্তাৰলী। পাৰে, অৰ্থাৎ -

(i) বিবাহৰ সময়ত কোনো পক্ষৰে জীবিত পতি বা পত্ৰী নাই;

^১ [(ii) বিবাহৰ সময়ত পক্ষসকলৰ ভিতৰত কোনো পক্ষ -

(ক) চিত্ৰ বিক্ৰিব পৰিগাম স্বৰূপে বিধিমান সন্মতি দিবলৈ অসমৰ্থ নহয়; বা

(খ) বিধিমান সন্মতি দিবলৈ সমৰ্থ হলেও, এনে প্ৰকাৰৰ বা ইমান পৰ্যাপ্ত মানসিক বিকাৰত ভুগি থকা নাই যে বিবাহ আৰু সন্তান প্ৰজননৰ বাবে অযোগ্য; বা

(গ) তেওঁ বাবে বাবে উন্মাদতা বা মৃগী ৰোগাধীন হৈ থকা নাই;]

(iii) বিবাহৰ সময়ত দৰাৰ ^২ [একেশ বছৰ] বয়স আৰু কইনাৰ ^২ [ওঠৰ বছৰ] বয়স পূৰ্ণ হৈছে;

(iv) পক্ষগণ নিষিদ্ধ সম্বন্ধৰ ডিহীৰ ভিতৰত নাথাকে, যদিহে তেওঁলোকৰ প্ৰতিজনক শাসিত কৰা বীতি বা প্ৰথাই দুয়োজনৰ মাজত বিবাহ হোৱাটোত অনুমতি নিদিয়ে;

(v) পক্ষগণৰ এজন আনজনৰ সপিণ নহয়, যদিহে তেওঁলোকৰ প্ৰতিজনক শাসিত কৰা বীতি বা প্ৰথাই দুয়োজনৰ মাজত বিবাহ হোৱাটোত অনুমতি নিদিয়ে।

^৩ x x x x x x

^৪ [খা x x x x]

হিন্দু বিবাহৰ : ৭। (১) কোনো হিন্দু বিবাহ তাৰ পক্ষগণৰ প্ৰথাগত আচাৰ আৰু অনুষ্ঠান অনুষ্ঠান। (১) কোনো হিন্দু বিবাহ তাৰ পক্ষগণৰ প্ৰথাগত আচাৰ আৰু অনুষ্ঠান অনুসৰি অনুষ্ঠিত কৰিব পাৰিব।

(২) যি ক্ষেত্ৰত এনে আচাৰ আৰু অনুষ্ঠানে “সপ্তপদী” (অৰ্থাৎ দৰা আৰু কইনাই একেলগে হোমাগ্ৰিৰ সমূখ্যত সাত বাৰ খোজ কাঢ়া) অন্তৰ্ভুক্ত কৰে তাত সপ্তম খোজ লোৱাৰ লগে লগে বিবাহ সম্পূৰ্ণ আৰু বাধ্যকাৰী হৈ পৰিব।

১। ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ২ৰ ধাৰা খণ্ড (ii)ৰ বাবে প্ৰতিষ্ঠাপিত।

২। ১৯৭৮ চনৰ ২২ং অধিনিয়মৰ ধাৰা ৬ আৰু অনুসূচীৰ ধাৰা প্ৰতিষ্ঠাপিত (১১০-১৯৭৮ৰ পৰা প্ৰভাৱী হোৱাকৈ)

৩। ১৯৭৮ চনৰ অধিনিয়ম ২ৰ ধাৰা ৬ আৰু অনুসূচীৰ ধাৰা খণ্ড (vi) লোপ কৰা হৈছে।

৪। একে অধিনিয়মৰ ধাৰা ৬ আৰু অনুসূচীৰ ধাৰা ধাৰা ৬ লোপ কৰা হৈছে।

হিন্দু বিবাহ
পঞ্জীয়ন।

৮। (১) হিন্দু বিবাহৰ প্ৰমাণৰ সুবিধাত্থে, এনে বিবাহৰ পক্ষগণে তেওঁলোকৰ বিবাহৰ সবিশেষ বিবৰণ নির্দিষ্ট কৰিব পৰা হিচাপে এনে ধৰণে আৰু এনে চৰ্ত্তাৰলী সাপেক্ষে এনে উদ্দেশো ৰখা হিন্দু বিবাহ পঞ্জীত্ ভৰ্তি কৰাৰ বাবে উপবন্ধ কৰি ৰাজ্য চৰকাৰে নিয়মাবলী প্ৰণয়ন কৰিব পাৰে।

(২) উপধাৰা (১)ত অন্তৰ্বিষ্ট কোনো কথা সন্দেশ বাজ্য চৰকাৰে যদি মত প্ৰকাশ কৰে যে ৰাজ্যত বা তাৰ কোনো অংশত বিনিৰ্দিষ্ট কৰা সকলো ক্ষেত্ৰতে হওক বা এনে কিছুমান ক্ষেত্ৰতে হওক এইটো প্ৰয়োজনীয় বা বিধেয় হব, তেন্তে উপধাৰা (১)ত নিৰ্দিষ্ট সবিশেষ বিবৰণৰ ভৰ্ত্তিকৰণটো বাধ্যতামূলক কৰাৰ বাবে উপবন্ধ কৰিব পাৰিব, আৰু যত এনে নিৰ্দেশ জাৰি কৰা হৈছে তাত কোনো বাস্তুয়ে এই মৰ্মে কৰা কোনো নিয়ম উলঙ্ঘা কৰিলে তেওঁ পঁচিশ টকা পৰ্যন্ত বিস্তৃত হব পৰা জৰিমণাৰে দণ্ডনীয় হব।

(৩) এই ধাৰাৰ অধীনত প্ৰণীত সকলো নিয়ম সেইবোৰ প্ৰণয়ন কৰাৰ পিছত যিমান সোনকালে সন্তুষ্ট হয় ৰাজ্যিক বিধান মণ্ডলৰ সমূখ্যত উপস্থাপন কৰিব।

(৪) হিন্দু বিবাহ পঞ্জীয়ন সকলো যুক্তিযুক্ত সময়ত পৰিদৰ্শনৰ বাবে মুকলি থাকিব লাগিব আৰু তাত অন্তৰ্ভুক্ত বিবৰণবোৰ সাক্ষা হিচাপে গ্ৰাহ্য হব আৰু আবেদন কৰিলে পঞ্জীয়কে বিহিত মাছুল লৈ তাৰ প্ৰমাণিত উন্নতি দিব।

(৫) এই ধাৰাত কোনো কথা অন্তৰ্বিষ্ট সন্দেশ ভৰ্ত্তিকৰণৰ ক্রটীয়ে কোনো হিন্দু বিবাহৰ বিধিমানাতাক কোনোপধো প্ৰভাৱিত নকৰিব।

দাম্পত্য অধিকাৰ পুনৰ আস্থাপন আৰু ন্যায়িক পৃথককৰণ

দাম্পত্য অধিকাৰ ৯। x x x যদি পতি বা পত্ৰীয়ে কোনো যুক্তিযুক্ত কাৰণ নোহোৱাকৈ আনজনৰ সঙ্গ পৰিহাৰ কৰে, বাথিত পক্ষই জিলা ন্যায়ালয়ত দাম্পত্য অধিকাৰ পুনৰ আস্থাপনৰ বাবে দৰ্খাস্তৰ দ্বাৰা আবেদন কৰিব পাৰিব আৰু ন্যায়ালয়ে এনে দৰ্খাস্তত কৰা উক্তিৰ সত্যতাত সন্তুষ্ট হলে আৰু আবেদন কৰিয় মঞ্জুৰ কৰা নহ'ব তাৰ যদি কোনো বিধি সঙ্গত কাৰণ নাথাকে, তেন্তে তদনুসাৰে দাম্পত্য অধিকাৰ পুনৰ আস্থাপনৰ ডিক্ৰী দিব পাৰিব।

২। [স্পষ্টীকৰণ - যি ক্ষেত্ৰত সঙ্গী পৰিহাৰৰ বাবে যুক্তিযুক্ত কাৰণ আছে নে নাটি সেই সম্বন্ধে প্ৰশ্ন উঠে, তেনে ক্ষেত্ৰত যুক্তিযুক্ত কাৰণ প্ৰমাণ কৰাৰ ভাৰ সেই বাস্তুৰ ওপৰত পৰিব, যি সঙ্গ পৰিহাৰ কৰিছে।]

৩ x x x x

১। ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ৩ৰ দ্বাৰা বক্ষী আৰু সংখ্যা "(১)" লোপ কৰা হৈছে।

২। ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ৩ৰ দ্বাৰা অন্তঃস্থাপিত।

৩। উক্ত অধিনিয়মৰ ধাৰা ৩ৰ দ্বাৰা উপধাৰা (২) লোপ কৰা হৈছে।

ন্যায়িক পৃথক ১০। ১ [১) এই অধিনিয়মের প্রারম্ভণির পূর্বে বা পিছতেই অনুষ্ঠিত হওক, করণ। বিবাহের কোনো পক্ষই, ধারা ১৩ৰ (১) উপধারাত বিনির্দিষ্ট কোনো আধাৰত আৰু পত্নীৰ ক্ষেত্ৰত উক্ত ধারাৰ (২) উপধারাত বিনির্দিষ্ট কোনো আধাৰতো, যিটোৱ ওপৰত বিবাহ বিচ্ছেদৰ বাবে দৰ্থান্ত কৰিব পাৰিলেহৈতেন, ন্যায়িক পৃথককৰণৰ ডিক্রীৰ বাবে প্ৰাৰ্থনা কৰি দৰ্থান্ত দাখিল কৰিব পাৰিব।]

(২). ন্যায়িক পৃথক কৰণৰ ডিক্রী দিয়া হলে দৰ্থান্তকাৰীয়ে প্রতিবাদীৰ সৈতে সহবাস কৰাটো বাধ্যতামূলক হৈ নাথাকিব, কিন্তু ন্যায়ালয়ে কোনো পক্ষৰ দৰ্থান্তযোগে কৰা আবেদন ক্ৰমে আৰু এনে আবেদনত কৰা উক্তিৰ সততাত সন্তুষ্ট হলে ডিক্রী বিখণ্ণত কৰিব পাৰে যদি ন্যায়ালয়ে সেইটো ন্যায় আৰু যুক্তিযুক্তি বুলি বিবেচনা কৰে।

বিবাহৰ নিষ্পত্তি আৰু বিবাহ বিচ্ছেদ

বাতিল বিবাহ। ১১। এই অধিনিয়মৰ প্রারম্ভণিৰ পিছত অনুষ্ঠিত হোৱা যি কোনো বিবাহ নিষ্পত্তি আৰু বাতিল হব আৰু তাৰ কোনো পক্ষই ২ [আন পক্ষৰ বিৰুদ্ধে] কৰা দৰ্থান্ত ক্ৰমে নিষ্পত্তিতাৰ ডিক্রীৰ দ্বাৰা তেনে ঘোষণা কৰা হব, যদি ই ধারা ৫ৰ খণ্ডসমূহ (i), (iv) আৰু (v)ত বিনির্দিষ্ট চৰ্ত্তসমূহৰ কোনোটো উলংঘা কৰে।

বাতিলযোগ্য বিবাহ। ১২। (১) এই অধিনিয়মৰ প্রারম্ভণিৰ পূৰ্বেই বা পিছতেই হওক, কোনো বিবাহ অনুষ্ঠিত হলে বাতিলযোগ্য হব আৰু নিষ্পত্তিতাৰ ডিক্রীৰ দ্বাৰা নিশ্চলিখিত কাৰণসমূহৰ যি কোনো এটাৰ দ্বাৰা বাতিল কৰিব পাৰিব, অৰ্থাৎ :-

৩ [ক) যে প্রতিবাদীৰ পুৰুষত্বহীনতাৰ বাবে বিবাহোত্তৰ সম্ভোগ হোৱা নাই; বা]

(খ) যে বিবাহখন ধারা ৫ৰ (ii) খণ্ডত নিৰ্দিষ্ট চৰ্ত্তৰ উলংঘন কৰি হৈছে; বা

(গ) যে দৰ্থান্তকাৰীৰ সন্মতি বা যত ৪ [৫ ধারাৰ অধীনত বালা বিবাহ ১৯৭৮ বাধা (সংশোধন) অধিনিয়ম, ১৯৭৮ত থকা মতে বিবাহৰ বাবে দৰ্থান্তকাৰীৰ অভিভাবকৰ সন্মতি অপেক্ষিত হয় এনে অভিভাবকৰ সন্মতি বল প্ৰয়োগ কৰি ৫ [অনুষ্ঠানৰ প্ৰকৃতি সম্বন্ধে বা প্রতিবাদী সম্বন্ধে কোনো বাস্তব তথ্য বা পৰিস্থিতি সম্বন্ধে] প্ৰবক্ষনা কৰি লোৱা হৈছে -

(ঘ) যে প্রতিবাদী বিবাহৰ সময়ত দৰ্থান্তকাৰীৰ বাহিৰে আন কোনো ব্যক্তিৰ দ্বাৰা গৰ্ভবতী আছিল।

(২) উপধারা (১)ত অন্তৰ্বিষ্ট কোনো কথা সত্ত্বেও বিবাহ বাতিলকৰণৰ বাবে কোনো দৰ্থান্ত -

১। ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধারা ৪ৰ দ্বাৰা প্ৰতিষ্ঠাপিত।

২। ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধারা ৫ৰ দ্বাৰা অনুষ্ঠাপিত।

৩। ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধারা ৬ৰ দ্বাৰা ধারা ৫ৰ কৰাৰ বাবে প্ৰতিষ্ঠাপিত।

৪। ১৯৭৮ চনৰ ২২ং অধিনিয়মৰ ধারা ৬ আৰু অনুসূচীৰ ধারা ৬ৰ দ্বাৰা প্ৰতিষ্ঠাপিত (১-১০-১৯৭৮ৰ পৰা প্ৰভাৱী হোৱাকৈ)।

৫। ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধারা ৬ৰ দ্বাৰা "বা প্ৰবক্ষন"ৰ বাবে প্ৰতিষ্ঠাপিত।

(ক) উপধারা (১)ৰ (গ) খণ্ডত বিনির্দিষ্ট কাৰণত গ্ৰহণ কৰা নহ'ব, যদি -

(i) দৰ্থান্তথন, ক্ষেত্ৰবিশেষে, বলৰ কাৰ্য্যকৰিতা শেষ হোৱাৰ বা প্ৰবলনা প্ৰকাশ পোৱাৰ এবছৰতকৈ বেছি পিছত দিয়া হৈছে ; বা

(ii) দৰ্থান্তকাৰীয়ে, ক্ষেত্ৰবিশেষে, বলৰ কাৰ্য্যকৰিতা শেষ হোৱাৰ বা প্ৰবলনা প্ৰকাশ পোৱাৰ পিছত তেওঁৰ সম্পূৰ্ণ সন্মতিসহ বিবাহৰ আন পক্ষৰ সৈতে পতি বা পত্ৰী হিচাবে বাস কৰিছে ;

(খ) উপধারা (১)ৰ (ঘ) খণ্ডত বিনির্দিষ্ট কাৰণত গ্ৰহণ কৰা নহ'ব যদি ন্যায়ালয় সন্তুষ্ট নহয় -

(i) যে দৰ্থান্তকাৰী বিবাহৰ সময়ত অভিকথিত তথ্যসমূহ সম্পর্কে অজ্ঞ আছিল ;

(ii) যে এই অধিনিয়মৰ প্ৰাৰম্ভণিৰ পূৰ্বে অনুষ্ঠিত বিবাহৰ ক্ষেত্ৰত এনে প্ৰাৰম্ভণিৰ এবছৰত ভিতৰত আৰু এনে প্ৰাৰম্ভণিৰ পিছত অনুষ্ঠিত বিবাহৰ ক্ষেত্ৰত বিবাহৰ তাৰিখৰ পৰা এবছৰত ভিতৰত কাৰ্য্যবাহী বুজু কৰা হৈছে ; আৰু

(iii) যে দৰ্থান্তকাৰীয়ে^১ [উক্ত কাৰণ] ৰ অন্তিম আবিষ্কাৰ কৰাৰ পৰা দৰ্থান্তকাৰীৰ সন্মতিত বৈবাহিক সম্ভোগ হোৱা নাই ।

বিবাহ বিচ্ছেদ । ১৩। (১) এই অধিনিয়মৰ প্ৰাৰম্ভণিৰ পূৰ্বে বা পিছতেই অনুষ্ঠিত হওক কোনো বিবাহ, পতি বা পত্ৰীয়ে দিয়া দৰ্থান্ত ক্ৰমে বিবাহ বিচ্ছেদ ডিঙ্গীৰ দ্বাৰা বিষ্টিত কৰি দিব পাৰে এই কাৰণত যে আন পক্ষই --

^২ [(i) বিবাহ অনুষ্ঠিত হোৱাৰ পিছত, তেওঁৰ পতি বা পত্ৰীৰ বাহিৰে কোনো বাক্তিৰ সৈতে স্বেচ্ছাই যৌন সঙ্গম কৰিছিল ; বা

(ii) বিবাহ অনুষ্ঠিত হোৱাৰ পিছত দৰ্থান্তকাৰীক নিৰ্দেশ্যতাৰে বাবহাৰ কৰিছিল ; বা

(iii) দৰ্থান্ত দাখিল কৰাৰ অবাবহিত পূৰ্বে দুবছৰতকৈ কম নোহোৱা নিৰবচিন্তা কালৰ বাবে দৰ্থান্তকাৰীক পৰিত্যাগ কৰিছিল ; বা]

(ii) আন ধৰ্মলৈ ধৰ্মান্তৰৰ দ্বাৰা হিন্দু হবলৈ এৰিছে ; বা

^৩ [(iii) দুৰাবোগাভাবে বিকৃত চিত্ৰ বা একেৰাহে বা এৰাধৰাকৈ এনে প্ৰকাৰৰ আৰু এনে যাত্ৰাৰ মানসিক অসুস্থতাত ভুগি আছে যে দৰ্থান্তকাৰী যুক্ত্যুক্ত ভাবে প্ৰতিবাদীৰ সৈতে বাস কৰাটো আশা কৰিব নোৱাৰি ।

১। ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ৬৮ ধাৰা "ডিঙ্গীৰ বাবে কাৰণ"-ৰ বাবে প্ৰতিষ্ঠাপিত ।

২। ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ৭৮ ধাৰা খণ্ড (i)ৰ বাবে প্ৰতিষ্ঠাপিত ।

৩। এই অধিনিয়মৰ ধাৰা ৭৮ ধাৰা খণ্ড (iii)ৰ বাবে প্ৰতিষ্ঠাপিত ।

স্পষ্টীকৰণ - এই খণ্ডত, --

(ক) 'মানসিক বিকার' অভিব্যক্তি মানে মানসিক ৰোগ, মন্তিকৰ বাধাগ্রহণ বা অপূর্ণ বিকাশ, মনোবিকৃতি বা মন্তিকৰ আন কোনো অসুস্থতা বা অক্ষমতা আৰু বিখণ্ডিত ঘনঘনতা (চিজোফ্রেনিয়া) অস্তভুক্ত কৰে;

(খ) 'মনোবিকৃতি' অভিব্যক্তি' মানে হৈছে মন্তিকৰ দীৰ্ঘস্থায়ী অসুস্থতা বা অক্ষমতা (বুদ্ধিৰ অবস্থান্তা ধৰি হওক বা নহওক) যাৰ পৰিণামত আন পক্ষৰ আচৰণ অসাধাৰণ ভাবে আক্ৰমণাত্মক বা অতিশয় দায়িত্বহীন হৈ পৰে আৰু ইয়াৰ বাবে চিকিৎসাৰ প্ৰয়োজন হওক বা নহওক বা চিকিৎসা গ্ৰহণক্ষম হওক বা নহওক; বা]

(iv) ^১ x x x মাৰাত্মক আৰু দুৰাবোগ ধৰণৰ কৃষ্ট ৰোগত ভুগি আছে; বা

(v) ^১ x x x সংক্ৰামক ধৰণৰ যৌন ৰোগত ভুগি আছে; বা

(vi) কোনো ধৰ্ম পন্থাত প্ৰবেশ কৰি সংসাৰ তাগ কৰিছে; বা

(vii) সাত বছৰ বা ততোধিক কাল, যিবিলাকে স্বাভাৱিকতে সেই ব্যক্তি জীবিত থাকিলে, শুনিলে হেঁতেন, সেইবিলাক ব্যক্তিয়ে জীবিত থকা বুলি শুনা নাই।

২ x x x x

^১ [স্পষ্টীকৰণ - এই উপধাৰাত 'পৰিত্যাগ' অভিব্যক্তিৰ অৰ্থ হৈছে, দৰ্থান্তকাৰীক বিবাহৰ আন পক্ষই যুক্তিযুক্তি কাৰণ নোহোৰাকৈ এনে পক্ষৰ বিনা সন্মতিবে বা এনে পক্ষৰ ইচ্ছাৰ বিৰুদ্ধে পৰিত্যাগ কৰা, আৰু বিবাহৰ আন পক্ষৰ দ্বাৰা দৰ্থান্তকাৰীক ইচ্ছাকৃতভাবে অবহেলা কৰাটো পৰে আৰু ইয়াৰ ব্যাকৰণিক পৰিবৰ্তন আৰু সজাতীয় অভিব্যক্তি সমূহৰ অৰ্থ তদনুসাৰে কৰিব লাগিব।]

^১ [(১ক) এই অধিনিয়মৰ প্ৰাৰম্ভণিৰ পৰে বা পিছত অনুষ্ঠিত হোৱা বিবাহৰ যি কোনো এটা পক্ষই বিবাহ বিচ্ছেদৰ ডিক্ৰীৰ দ্বাৰা বিবাহ বিঘটনৰ বাবে এই কাৰণতো দৰ্থান্ত দাখিল কৰিব পাৰিব -

(i) যে কোনো পাৰিত কাৰ্য্যবাহী যিটোৰ তেওঁলোক পক্ষ আছিল ন্যায়িক পৃথককৰণৰ ডিক্ৰীৰ পিছত ^১ [এবছৰ] বা ততোধিক কাল বিবাহৰ পক্ষগণৰ মাজত সহবাসৰ পুনৰাবৃত্ত হোৱা নাই; বা

(ii) যে কোনো পাৰিত কাৰ্য্যবাহীত যিটোত তেওঁলোক পক্ষ আছিল দাম্পত্য অধিকাৰ পুনৰ আস্থাপনৰ ডিক্ৰীৰ পিছত ^১ [এবছৰ] বা ততোধিক কাল বিবাহৰ পক্ষগণৰ মাজত দাম্পত্য অধিকাৰৰ পুনৰ আস্থাপন হোৱা নাই।]

১ ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ৭ৰ ধাৰা নিৰ্দিষ্ট শব্দসমূহ লোপ কৰা হৈছে।

২ ১৯৬৪ চনৰ ৪৪নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ২ৰ ধাৰা খণ্ড (vii) ৰ শেষত থকা "বা" শব্দটো আৰু খণ্ডসমূহ (viii) আৰু (ix) লোপ কৰা হৈছে।

৩ ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ৭ৰ ধাৰা অস্তঃস্থাপিত।

৪ ১৯৬৪ চনৰ ৪৪ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ২ৰ ধাৰা অস্তঃস্থাপিত।

৫ ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ৭ৰ ধাৰা শব্দসমূহ "দুই বছৰ" ৰ বাবে প্ৰতিষ্ঠাপিত।

(২) পত্নীয়েও বিবাহ বিচ্ছেদ ডিক্রীর দ্বারা তেওঁর বিবাহ বিঘটনৰ বাবে দৰ্শাণ্ত এই কাৰণত উপস্থাপন কৰিব পাৰে।

(i) এই অধিনিয়ম প্ৰাৰম্ভণিৰ পূৰ্বে অনুষ্ঠিত হোৱা বিবাহৰ ক্ষেত্ৰত পতিয়ে এনে প্ৰাৰম্ভণিৰ পূৰ্বে পুনৰ বিবাহ কৰিছিল বা এনে প্ৰাৰম্ভণিৰ পূৰ্বে দৰ্শাণ্তকাৰীৰ লংগত বিবাহ অনুষ্ঠিত হোৱাৰ সময়ত পতিৰ বিবাহ হোৱা আন কোনো পত্নী জীবিত আছিল :

প্ৰস্তুত দৰ্শাণ্ত উপস্থাপন কৰা সময়ত দুয়োটা ক্ষেত্ৰত আন গৰাকী পত্নী জীবিত থাকিব লাগিব।

(ii) যে বিবাহ অনুষ্ঠানৰ পিছত পতি বলাঙ্কাৰ, পুঁমেথুন বা [পশু গমন] দোষত দোষী হৈছে ; [বা]

[iii] যে হিন্দু দক্ষক গ্ৰহণ আৰু ভৰণ-পোষণ অধিনিয়ম, ১৯৫৬
১৯৫৬ (১৯৫৬ ব ৭৮) ব ধাৰা ১৮ ব অধীনৰ কোনো বাদত বা দণ্ড ব ৭৮।
প্ৰক্ৰিয়াসংহিতা, ১৯৭৩ (১৯৭৪ ব ২)ৰ ধাৰা ১২৫ৰে অধীনৰ বা দণ্ড প্ৰক্ৰিয়া
সংহিতা, ১৮৯৮ (১৮৯৮ ব ৫) ব অনুৰূপ ধাৰা ৪৮৮ ব অধীনৰ কোনো ১৯৭৪
কাৰ্য্যাবাহীত পত্নীক ভৰণ-পোষণ দিবৰ কাৰণে পতিৰ বিৰুদ্ধে, ক্ষেত্ৰ-
বিশেষে ডিক্ৰী বা আদেশ পাৰিত কৰা হৈছে এই কথা সন্তোষ যে
তেওঁ পৃথককৈ বাস কৰিছিল, আৰু এই ডিক্ৰী বা আদেশ পাৰিত ১৮৯৮
হোৱাৰ পিছত এবছৰ বা ততোধিক কাল, পক্ষসকলৰ মাজত সহবাস ব ৫।
পুনৰ আৰম্ভ হোৱা নাই;

(iv) যে তেওঁৰ বিবাহ (বিবাহোত্তৰ সন্তোগ হওক বা নহওক) তেওঁৰ
পোষ্টৰ বছৰ বয়স পূৰ্ণ হোৱাৰ পূৰ্বে অনুষ্ঠিত কৰা হৈছিল আৰু তেওঁ
সেই বয়স প্রাপ্ত হোৱাৰ পিছত কিষ্ট ওঠৰ বছৰ বয়স প্রাপ্ত হোৱাৰ পূৰ্বে
সেই বিবাহ অগ্রাহ্য কৰিছে।

স্পষ্টীকৰণ - এই খণ্ডটো বিবাহ, বিবাহ বিধি (সংশোধন) অধিনিয়ম, ১৯৭৬
১৯৭৬ (১৯৭৬ৰ ৬৮)ৰ প্ৰাৰম্ভণিৰ পূৰ্বে বা পিছত অনুষ্ঠিত হওক বা ১৯৭৬
নহওক, প্ৰযোজ্য হ'ব।]

গুৰুত্বপূৰ্ণ বিবাহ বিচ্ছেদৰ ডিক্ৰীৰ দ্বাৰা বিবাহ বিঘটনৰ বাবে কৰা দৰ্শাণ্ত ক্ৰমে,
এই অধিনিয়মৰ অধীনত কোনো কাৰ্য্যাবাহীত ধাৰা ১৩ৰ উপধাৰা (১) ব খণ্ডসমূহ
(ii), (vi) আৰু (vii)ত উল্লিখিত আধাৰৰ ওপৰত যিমানন্দৰ দৰ্শাণ্ত প্ৰতিষ্ঠিত হয়,
সেই ক্ষেত্ৰ বাতিৰেকে, ন্যায়ালয়ে গোচৰটোৰ পৰিস্থিতিলৈ দৃষ্টি ৰাখি ন্যায়সম্মত
বুলি ভাৰিলে, বিবাহ বিচ্ছেদৰ ডিক্ৰীৰ পৰিৱৰ্ত্তে নায়িক পৃথককৰণৰ বাবে ডিক্ৰী
পাৰিত কৰিব পাৰিব।

পাৰম্পৰিক সন্মতিৰে
বিবাহ বিচ্ছেদ ।

১৩খ। (১) এই অধিনিয়মৰ উপবন্ধসমূহ সাপেক্ষে বিবাহৰ দুয়োপক্ষই ১৯৭৬
একেলগে, বিবাহ বিচ্ছেদৰ ডিক্ৰীৰ দ্বাৰা বিবাহ বিঘটনৰ কাৰণে দৰ্শাণ্ত, ১৯৭৬
এই বিবাহ, বিবাহ বিধি (সংশোধন) অধিনিয়ম, ১৯৭৬ৰ প্ৰাৰম্ভণিৰ পূৰ্বে বা
পিছতেই অনুষ্ঠিত কৰা হওক লাগিলে, জিলা ন্যায়ালয়ত উপস্থাপন কৰিব
পাৰিব এই আধাৰত যে তেওঁলোকে এবছৰ বা ততোধিক কালৰ পৰা
পৃথক পৃথককৈ আছে, আৰু যে তেওঁলোকে একেলগে বাস কৰিবলৈ
সময় হোৱা নাই আৰু তেওঁলোকে পৰম্পৰে বিবাহ বিঘটিত হ'ব লাগে
বুলি সন্মতি দিছে।

১। ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ৭ৰ ধাৰা প্ৰতিষ্ঠিত।

২। ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ৭ৰ ধাৰা অনুষ্ঠাপিত।

৩। উক্ত অধিনিয়মৰ ধাৰা ৮ৰ ধাৰা অনুষ্ঠাপিত কৰা হৈছে।

(২) উপধারা (১)ত নির্দিষ্ট দর্থান্ত উপস্থাপনৰ তাৰিখৰ ছয়মাহৰ পিছত আৰু উক্ত তাৰিখৰ পৰা ওঠৰ মাহৰ পূৰ্বে দুয়োপক্ষই দিয়া প্ৰস্তাৱ মতে যদি ইতিমধ্যে দর্থান্ত প্ৰতাহাৰ কৰা নহয়, ন্যায়ালয়ে পক্ষসকলক শুনাৰ পিছত আৰু উচিত বুলি ভৱা এনে তদন্ত কৰাৰ পিছত, বিবাহ অনুষ্ঠিত হৈছে বুলি আৰু দর্থান্তত কৰা দৃঢ়োক্তি সঁচা হয় বুলি সন্তুষ্ট হোৱাৰ পিছত বিবাহ বিচ্ছেদৰ ডিক্ৰীৰ তাৰিখৰ পৰা বিবাহ বিঘটিত বুলি ঘোষণা কৰি বিবাহ বিচ্ছেদৰ ডিক্ৰী পৰিবত কৰিব পাৰিব।]

বিবাহ হোৱাৰ
এবছৰৰ ভিতৰত
বিবাহ বিচ্ছেদৰ
কোনো দৰ্থান্ত
উপস্থাপন নকৰিব।

১৪। (১) এই অধিনিয়মত অন্তৰ্বিষ্ট কোনো কথা সন্তোষ, বিচ্ছেদ ডিক্ৰীৰ দ্বাৰা বিবাহ বিঘটনৰ কোনো দৰ্থান্ত গ্ৰহণ কৰিবলৈ কোনো ন্যায়ালয় ক্ষমতাযুক্ত নহয়। [যদি বিবাহৰ তাৰিখৰ পৰা দৰ্থান্ত উপস্থাপন কৰা তাৰিখলৈ এবছৰ অতিবাহিত হোৱা নাই] :

পৰস্ত উচ্চ ন্যায়ালয়ে এই মৰ্মে প্ৰণয়ন কৰা এনে কোনো নিয়ম অনুসৰি, কৰা আবেদনক্ৰমে দৰ্থান্তকাৰীৰ বাবে অসাধাৰণ কষ্টদায়ক বা প্ৰতিবাদীৰ অসাধাৰণ দুশ্বিৰতাৰ কাৰণত, ন্যায়ালয়ে তেনে দৰ্থান্ত বিবাহৰ তাৰিখৰ পৰা ১ [এবছৰ অতিবাহিত হোৱাৰ পূৰ্বে] উপস্থাপন কৰিবলৈ অনুমতি দিব পাৰিব, কিন্তু ন্যায়ালয়ে যদি দৰ্থান্ত শুননিৰ সময়ত দেখে যে দৰ্থান্তকাৰীয়ে গোচৰৰ প্ৰকৃতিক মিথ্যা বৰ্ণনা দি বা গোপন কৰি দৰ্থান্ত উপস্থাপন কৰিবলৈ অনুমতি লাভ কৰিছিল, তেন্তে ন্যায়ালয়ে ডিক্ৰী দিয়াৰ ক্ষেত্ৰত এই চৰ্ত'সাপেক্ষে দিব পাৰিব যে বিবাহৰ তাৰিখৰ পৰা ১ [এবছৰ অবসান] নোহোৱালৈকে ডিক্ৰী কাৰ্যাকৰী নহয়, বা এনে ধৰণে থাৰিজ হোৱা দৰ্থান্তৰ সমৰ্থনত অভিকথিত একে বা সাৰতঃ একে তথ্যসমূহৰ ওপৰত ২ [উক্ত এবছৰ অবসান] হোৱাৰ পিছত উপস্থাপন কৰিব পৰা দৰ্থান্তৰ বিনা পক্ষপাতে দৰ্থান্তখন থাৰিজ দিব পাৰিব।

(২) এই ধাৰাৰ অধীনত বিবাহৰ তাৰিখৰ পৰা ১ [এবছৰ অবসান] হোৱাৰ পূৰ্বে বিবাহ বিচ্ছেদৰ দৰ্থান্ত উপস্থাপন কৰাৰ অনুমতিৰ বাবে কোনে, আবেদন নিষ্পত্তি কৰিবলৈ হলে ন্যায়ালয়ে বিবাহৰ সন্তান সন্তুতিৰ স্বার্থৰ প্ৰতি আৰু ২ [উক্ত এবছৰ] অন্ত হোৱাৰ আগতে পক্ষগণৰ মাজত পুনৰ্মিলনৰ যুক্তিযুক্ত সন্তাননাৰ প্ৰতি লক্ষ্য ৰাখিব।

বিবাহ বিচ্ছেদ
হোৱা ব্যক্তিয়ে
আকৌ কেতিয়া
বিবাহ কৰাৰ
পাৰিব।

১৫। যেতিয়া বিবাহ এখন বিচ্ছেদ ডিক্ৰীৰ দ্বাৰা বিঘটিত কৰি দিয়া হৈছে আৰু হয়, সেই ডিক্ৰীৰ বিৰুদ্ধে কোনো আপীল কৰাৰ অধিকাৰ নাই বা যদি তেনে আপীল কৰাৰ অধিকাৰ আছে, কিন্তু কোনো আপীল উপস্থাপন নকৰাকৈয়ে আপীলৰ সময় অতিবাহিত হৈ গৈছে, বা আপীল উপস্থাপন কৰা হৈছে কিন্তু থাৰিজ হৈছে, তেতিয়া বিবাহৰ পক্ষদ্বয়ৰ যি কোনো পক্ষই আকৌ বিয়া কৰোৱাটো বিধি সঙ্গত হবঃ

২ X X X X

১। ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ৯ৰ ধাৰা কিছুমান নিৰ্দিষ্ট শব্দৰ বাবে প্ৰতিষ্ঠাপিত।

২। উক্ত অধিনিয়মৰ ধাৰা ১০ৰ ধাৰা পৰম্পৰক লোপ কৰা হৈছে।

বাতিল আৰু ১ [১৬] (১) কোনো বিবাহ ধাৰা ১১ৰ অধীনত নিষ্পত্তি আৰু বাতিল হোৱা ১৯৭৬
বাতিলযোগ্য সম্মতি এনে বিবাহৰ কোনো সন্তান, বিবাহখন বিধিমান্য হলে, বৈধ ৰ ৬৮
বিবাহৰ সন্তান হলহেতেন, এনে সন্তানৰ বিবাহ বিধি (সংশোধন) অধিনিয়ম, ১৯৭৬ৰ
সন্তুষ্টিৰ বৈধতা। প্ৰাৰম্ভণিৰ পূৰ্বে বা পিছতেই জন্ম হওক লাগিলে, আৰু এই অধিনিয়মৰ
অধীনত সেই বিবাহৰ সম্পর্কত নিষ্পত্তিতাৰ ডিক্ৰী মঞ্চৰ কৰা হওক বা
নহওক, আৰু এই অধিনিয়মৰ অধীনৰ দৰ্থাণ্ত ব্যতিৰেকে অন্যথা বিবাহখন
বাতিল বুলি অভিনির্দিত কৰা হওক বা নহওক।

(২) যত ধাৰা ১২ৰ অধীনত কোনো বাতিলযোগ্য বিবাহ সম্পর্কে
নিষ্পত্তিতাৰ ডিক্ৰী মঞ্চৰ কৰা হৈছে, ডিক্ৰী দিয়াৰ পূৰ্বে জন্ম পোৱা বা গৰ্ভধাৰণ
কৰা কোনো সন্তান যি, ডিক্ৰীৰ তাৰিখত, বিবাহখন বাতিল ঘোষণা কৰাৰ
পৰিৱৰ্তে বিঘটিত কৰি দিলে বিবাহৰ পক্ষগণৰ বৈধ সন্তান হলহেতেন নিষ্পত্তিতাৰ
ডিক্ৰী সম্মেৰ সেই সন্তান তেওঁলোকৰ বৈধ সন্তান বিবেচিত হব।

(৩) উপধাৰা (১) বা উপধাৰা (২)ত অন্তৰ্বিষ্ট একোবেই নিষ্পত্তি আৰু বাতিল
হোৱা বা ধাৰা ১২ৰ অধীনত নিষ্পত্তিতাৰ ডিক্ৰীৰ দ্বাৰা বাতিল কৰা কোনো বিবাহৰ
সন্তানক তেওঁৰ পিতৃ-মাতৃৰ বাহিৰে আন ব্যক্তিৰ সম্পত্তিত বা সম্পত্তিৰ বাবে
কোনো অধিকাৰ কোনো এনে ক্ষেত্ৰত প্ৰদান কৰে, যত যদি এই অধিনিয়ম
পৰিবৰ্ত কৰা নহলহেতেন তেতিয়া সেই সন্তান নিজৰ পিতৃ-মাতৃৰ বৈধ সন্তান
নোহোৱাৰ কাৰণত এনে কোনো অধিকাৰ ধাৰণ বা অৰ্জন কৰিবলৈ অক্ষম
হলহেতেন।]

ঠিক-বিবাহৰ ১৭। এই অধিনিয়ম প্ৰাৰম্ভণিৰ পিছত দুজন হিন্দুৰ মাজত কোনো বিবাহ অনুষ্ঠিত
হলে সি বাতিল হব যদি এনে বিবাহৰ তাৰিখত কোনো পক্ষৰ পতি বা পত্নী
জীবিত থাকে ; আৰু ভাৰতীয় দণ্ড সংহিতাৰ (১৮৬০ৰ ৪৫) ধাৰা ৪৯৪ আৰু ৪৯৫ৰ
উপবক্ষমূহ তদনুসৰে প্ৰযোজ্য হব।

১৮। প্ৰত্যেক বাস্তু যি এই অধিনিয়মৰ অধীনত ধাৰা ৫ৰ খণ্ডসমূহ (iii), (iv),
২ [আৰু (v)]ত বিনিৰ্দিষ্ট চৰ্ত্তসমূহ উলঙ্ঘন কৰি নিজৰ বিবাহ সম্পন্ন কৰে, তেওঁ
নিষ্পুলিখিত ধৰণে দণ্ডনীয় হব -

(ক) ধাৰা ৫ৰ খণ্ড (iii) ত বিনিৰ্দিষ্ট চৰ্ত্ত উলঙ্ঘা কৰিলে পোকৰ দিন
পৰ্যান্ত বিস্তৃত হব পৰা বিনাশ্রম কাৰাবাসৰে বা এহেজাৰ টকা পৰ্যান্ত বিস্তৃত হব
পৰা জৰিমনাবে বা দুয়োটাৰে ;

(খ) ধাৰা ৫ৰ খণ্ড (iv) বা (v) ত বিনিৰ্দিষ্ট চৰ্ত্ত উলঙ্ঘা কৰিলে এমাহ
পৰ্যান্ত হব পৰা বিনাশ্রম কাৰাবাসৰে বা এহেজাৰ টকা পৰ্যান্ত বিস্তৃত হব পৰা
জৰিমনাবে বা দুয়োটাৰে। ° X X X X

° X X X X

অধিকাৰিতা আৰু প্ৰক্ৰিয়া

কোন ন্যায়ালয়ত ৪ [১৯। এই অধিনিয়মৰ অধীনত প্ৰত্যেকখন দৰ্থাণ্ত জিলা ন্যায়ালয়ত উপস্থাপন
কৰা হব, যাৰ সাধাৰণ মূল চিভিল অধিকাৰিতাৰ স্থানীয় সীমাৰ ভিতৰত -

১। ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ১১ৰ দ্বাৰা ধাৰা ১৬ ৰ বাবে প্ৰতিষ্ঠাপিত।

২। ১৯৭৮ চনৰ ২ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ৬ আৰু অনুসূচীৰ ধাৰা (v) আৰু (vi) ৰ বাবে প্ৰতিষ্ঠাপিত। (১-১০-১৯৭৮ ৰ
পৰা প্ৰভাৱী হোৱাকৈ)

৩। একে অধিনিয়মৰ ধাৰা ৬ আৰু অনুসূচীৰ ধাৰা "আৰু" শব্দটো আৰু (g) খণ্ডটো লোপ কৰা হৈছে। (১-১০-
৭৮ ৰ পৰা প্ৰভাৱী হোৱাকৈ)

৪। ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ১২ৰ ধাৰা ১৯ ৰ বাবে প্ৰতিষ্ঠাপিত।

- (i) বিবাহখন অনুষ্ঠিত হৈছিল, বা
(ii) দর্থান্ত উপস্থাপনৰ সময়ত প্রতিবাদীয়ে বাস কৰে, বা

(iii) বিবাহৰ পক্ষসকলে একেলগে শেষ বাৰ বাস কৰিছিল, বা

(iv) দর্থান্তকাৰী দর্থান্ত উপস্থাপন কৰা সময়ত বাস কৰি আছে, এনে ক্ষেত্ৰত যত প্রতিবাদী এই অধিনিয়ম বিস্তৃত হোৱা এনে বাজ্য ক্ষেত্ৰৰ বাহিৰত বাস কৰি আছে, বা তেওঁ জীবিত আছে নে নাই এই বিষয়ে সাত বছৰ বা ততোধিক কালৰ বাবে তেওঁলোকে একো শুনা নাই, যি সকলে তেওঁ জীবিত থাকিলে, তেওঁৰ বিষয়ে স্বাভাৱিকতে শুনিলেহেতেন]

দৰ্থান্তৰ বিষয় ২০। (১) এই অধিনিয়মৰ অধীনত উপস্থাপন কৰা প্রতিখন দৰ্থান্ততে কি তথ্যৰ বস্ত আৰু
সত্ত নিৰূপণ। ওপৰত প্রতিকাৰ দাবী কৰা হৈছে তাক গোচৰৰ প্ৰকৃতিয়ে অনুমতি দিয়াৰ
সাপেক্ষে স্পষ্টকৈ বৰ্ণনা কৰিব । [আৰু ধাৰা ১১ৰ অধীনৰ দৰ্থান্ত বাতিলৰেকে
ইয়াকো বৰ্ণাব লাগিব] যে দৰ্থান্তকাৰী আৰু বিবাহৰ আন পক্ষৰ মাজত কোনো
দুৰাভিসম্ভু নাই ।

(২) এই অধিনিয়মৰ অধীনৰ প্রতিখন দৰ্থান্তত অন্তৰ্বিষ্ট উক্তি
দৰ্থান্তকাৰীয়ে বা কোনো উপযুক্ত বাতিলৰে অৰ্জিত সত্ত নিৰূপণ কৰিবৰ বাবে
বিধিৰ দ্বাৰা অপেক্ষিত ধৰণে সত্ত নিৰূপণ কৰিব আৰু তাক শুনানিৰ সময়ত
সাক্ষা হিচাবে গ্ৰাহ্য কৰিব পাৰিব ।

১৯০৮ৰ ৫ নং ২১। এই অধিনিয়মত অন্তৰ্বিষ্ট আন উপবক্ষসমহ আৰু উচ্চ ন্যায়ালয়ে এই ঘৰ্মে
অধিনিয়মৰ প্ৰয়োগ। প্ৰণয়ন কৰিব পৰা নিয়মাবলী সাপেক্ষে এই অধিনিয়মৰ অধীনত সকলো
কাৰ্যাবাহী যিমান দূৰ পৰা যায় চিভিল প্ৰক্ৰিয়া সংহিতা, ১৯০৮ৰ দ্বাৰা বিনিয়মিত
হৈব ।

কিছুমান গোচৰত দৰ্থান্ত ২ [২১ক। (১) যত -

হস্তান্তৰ কৰাৰ ক্ষমতা। (ক) এই অধিনিয়মৰ অধীনত কোনো দৰ্থান্ত অধিকাৰিতা থকা জিলা
কাৰ্যাবাহী যিমান দূৰ পৰা যায় চিভিল প্ৰক্ৰিয়া সংহিতা, ১০৮০ৰ দ্বাৰা বিনিয়মিত
উপস্থাপিত কৰা হৈছে, আৰু

(খ) ইয়াৰ পিছত, এই অধিনিয়মৰ অধীনত আন এখন দৰ্থান্ত বিবাহৰ আন
পক্ষৰ দ্বাৰা কোনো আধাৰৰ ওপৰত ধাৰা ১০৮ অধীনত ন্যায়িক পৃথক কৰণৰ
বাবে বা ধাৰা ১৩ৰ অধীনত বিবাহ বিচ্ছেদৰ ডিঙীৰ বাবে প্ৰার্থনা কৰি, একে
জিলা ন্যায়ালয়ত হওক, বা সেই ৰাজ্যৰ বা বেলেগ ৰাজ্যৰ কোনো বেলেগ
জিলা ন্যায়ালয়ত উপস্থাপিত কৰা হৈছে,

সেইক্ষেত্ৰত দৰ্থান্তখন উপধাৰা (২)ত বিনিৰ্দিষ্ট মতে বাৰষ্টি হৈব ।

১। ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ১৩ ধাৰা "হয়াকো বৰ্ণাব লাগিব" ব বাবে প্ৰতিষ্ঠাপিত ।
২। একে অধিনিয়মৰ ধাৰা ১৪ ধাৰা ধাৰা অন্তঃস্থাপিত ।

(২) উপধারা (১) প্রয়োগ হোবা কোনো গোচরত, --

(ক) যদিহে দর্থান্ত সমূহ একেখন জিলা ন্যায়ালয়ত উপস্থাপিত কৰা হয়, দুয়োখন দর্থান্তৰ বিচার আৰু শুনানি একেলগে সেই জিলা ন্যায়ালয়ে কৰিব লাগিব;

(খ) যদি দর্থান্তসমূহ বিভিন্ন জিলা ন্যায়ালয় সমূহত উপস্থাপিত কৰা হয়, তেন্তে পিছত উপস্থাপিত কৰা দর্থান্তখন আগৰ দর্থান্তখন উপস্থাপিত কৰা জিলা ন্যায়ালয়লৈ হস্তান্তৰিত কৰা হব আৰু আগৰ দর্থান্তখন উপস্থাপিত কৰা জিলা ন্যায়ালয়ে একেলগে দুয়োখন দর্থান্তৰ শুনানি লব আৰু নিষ্পত্তি কৰিব।

(৩) উপধারা (২) ৰ খণ্ড (খ) প্রয়োগ হোবা কোনো গোচরত ক্ষেত্ৰবিশেষে, ন্যায়ালয় বা চৰকাৰে, যি কোনো বাদ বা কাৰ্য্যবাহী, পিছৰ দর্থান্তখন উপস্থাপন কৰা জিলা ন্যায়ালয়ৰ পৰা পূৰ্বৰ দর্থান্তখন লম্বিত থকা জিলা ন্যায়ালয়লৈ হস্তান্তৰিত কৰিবলৈ চিভিল প্ৰক্ৰিয়া সংহিতা, ১৯০৮ (১৯০৮ ৰ ৫) ৰ অধীনত সক্ষম, এনে পিছৰ দর্থান্ত হস্তান্তৰিত কৰিবলৈ ১৯০৮ ইয়াৰ ক্ষমতাসমূহ প্রয়োগ কৰিব, যেনিবা ইয়াক উজ্জ্বল সংহিতাৰ অধীনত তেনেকুৰা কৰিবলৈ ক্ষমতা অপৰ্যাপ্ত কৰা হৈছে।

অধিনিয়মখনৰ ২১খা (১) এই অধিনিয়মৰ অধীনত দর্থান্তৰ বিচাৰ, যিমানদূৰ, ন্যায়ৰ স্বার্থত সঙ্গত হোৱাকৈ বিচাৰৰ সম্পর্কত সম্ভব হয়, ইয়াৰ সমাপ্ত নোহোবা পৰ্যান্ত চলি বিচাৰ আৰু থাকিব যদিহে ন্যায়ালয়ে পৰবৰ্তী দিনৰ পিছলৈ স্থগিত কৰা এনে কাৰণত বিশেষ উপৰক্ষকে আবশ্যক বুলি ভাবে, যিটো লিপিবদ্ধ কৰিব।

(২) এই অধিনিয়মৰ অধীনৰ প্রত্যেক দর্থান্তৰ বিচাৰ যিমান শীঘ্ৰে সম্ভব, কৰিব লাগিব আৰু প্ৰতিবাদীৰ ওপৰত দর্থান্তৰ জাননী জাৰিকৰণৰ তাৰিখৰ পৰা ছয়মাহৰ ভিতৰত বিচাৰ সমাপ্ত কৰিবলৈ প্ৰচেষ্টা কৰিব লাগিব।

(৩) এই অধিনিয়মৰ অধীনৰ প্রত্যেক আপীলৰ যিমান শীঘ্ৰে সম্ভব শুনানি লব লাগিব আৰু প্ৰতিবাদীৰ ওপৰত দর্থান্তৰ জাননী জাৰি কৰা তাৰিখৰ পৰা তিনি মাহৰ ভিতৰত শুনানি সমাপ্ত কৰিব লাগিব।

দণ্ডাবেজী ২১গা কোনো অধিনিয়মিতি বিপৰীতে কোনো কথা থকা সত্ৰেণ, এই
সাক্ষ্য ।
হব লাগিব আৰু
ছপা বা প্ৰকাশ
কৰা নহ'ব পাৰে।
কাৰ্য্যবাহী গোপনে
হব লাগিব আৰু
ছপা বা প্ৰকাশ
কৰা নহ'ব পাৰে।

অধিনিয়মৰ অধীনত কোনো দর্থান্তৰ বিচাৰৰ সময়ত কোনো কাৰ্য্যবাহীত কোনো দণ্ডাবেজ সাক্ষ্যত যথাযথভাৱে মুদ্ৰাকৃত বা পঞ্জীভুক্ত নোহোবাৰ আধাৰত অগ্ৰাহ্য নহ'ব।

^১ [২২] (১) এই অধিনিয়মৰ অধীনৰ প্রত্যেক কাৰ্য্যবাহী গোপনে পৰিচালিত হব আৰু কোনো বাঙ্গলয়ে ন্যায়ালয়ৰ পূৰ্ব অনুমতিসহ মুদ্ৰিত বা প্ৰকাশিত কৰা উচ্চ ন্যায়ালয় বা উচ্চতম ন্যায়ালয়ৰ নিৰ্ণয়ৰ বাহিবে এনে কোনো কাৰ্য্যবাহী সম্পর্কে কোনো বিষয় মুদ্ৰিত বা প্ৰকাশ কৰাটো বিধি সঙ্গত নহ'ব।

(২) উপধারা (১)ত অন্তৰিষ্ঠি কোনো উপবন্ধ উলঙ্ঘণা কৰি কোনো বাঙ্গলয়ে যদি কোনো কথা ছপা বা প্ৰকাশ কৰে, তেওঁ এহেজাৰ টকা পৰ্যান্ত বিশৃঙ্খল হব পৰা জৰিমণাবে দণ্ডনীয় হব।

১। ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ১৫ৰ দ্বাৰা ধাৰা ২২ৰ বাবে প্ৰতিষ্ঠাপিত।

কার্যবাহীত
ডিক্রী।

২৩। (১) এই অধিনিয়মের অধীনে কোনো কার্যবাহীত প্রতিবাদ করা হওক বা
নহওক, যদি ন্যায়ালয় সম্মত হয় যে -

(ক) প্রতিকার মঞ্চের করার বাবে আধাৰ সমূহৰ কোনোটো আছে আৰু
দৰ্শান্তকাৰীয়ে ^১ [ধাৰা ৫৬ খণ্ড (ii) ৰ উপখণ্ড (ক), উপখণ্ড (খ) বা উপখণ্ড
(গ)ত বিনির্দিষ্ট আধাৰত তেওঁ বিচৰা প্রতিকাৰ ক্ষেত্ৰবিত্ৰেকে], কোনো প্ৰকাৰে
তেওঁৰ ভুল বা অক্ষমতাৰ সুবিধা এনে প্রতিকাৰৰ বাবে লোৱা নাই, আৰু

(খ) যত দৰ্শান্তৰ আধাৰ ^২ x x x ধাৰা ১৩ৰ উপধাৰা (১)ৰ খণ্ড (।)ত
বিনির্দিষ্ট আধাৰ হয়, তাত দৰ্শান্তকাৰীয়ে কোনো ধৰণে অভিযোগ কৰা কাৰ্য্যত
বা কাৰ্য্যবোৰত সাহায্যকাৰী হোৱা নাই বা তাৰ উপেক্ষা বা ক্ষমা কৰা নাই, বা
যত দৰ্শান্তৰ কাৰণ নিৰ্দয়তা, তাত দৰ্শান্তকাৰীয়ে কোনো ধৰণে নিৰ্দয়তাক
ক্ষমা কৰা নাই ; আৰু

^৩ [(খখ) যেতিয়া পাৰম্পৰিক সমতিৰ দ্বাৰা বিবাহ বিচ্ছেদ বিচৰা হৈছে,
এনে সমতি, বল, প্ৰবণতা বা অনুচিত প্ৰভাৱৰ দ্বাৰা লাভ কৰা নাই, আৰু

(গ) ^৪ [দৰ্শান্তখন, (ধাৰা ১১ ৰ অধীনত উপস্থাপিত কৰা নোহোৱা
দৰ্শান্ত)] প্রতিবাদীৰ সৈতে দুৰ্বিসংশ্লিষ্ট কৰি দৰ্শান্তখন উপস্থাপন কৰা নাই বা
অভিযোজন কৰা নাই, আৰু

(ঘ) কাৰ্য্যকাহী বুজু কৰাত অনাবশ্যক বা অনুচিত পলম হোৱা নাই, আৰু

(ঙ) কিয় প্রতিকাৰ মঞ্চেৰ কৰা নহব তাৰ আন কোনো বিধি সম্মত কাৰণ
নাই, তেওঁতাৰ আৰু এনে ক্ষেত্ৰে, কিন্তু অন্যথা নহয়, ন্যায়ালয়ে এনে প্রতিকাৰৰ
ডিক্রী তদনুসাৰে দিব।

(২) এই অধিনিয়মের অধীনত কোনো প্রতিকাৰ মঞ্চেৰ কৰাব আগতে
সম্ভাবনা থকা প্ৰতিটো ক্ষেত্ৰতে গোচৰৰ প্ৰকৃতি আৰু পৰিস্থিতিৰ সৈতে সঙ্গত
ভাৱে পক্ষগণৰ মাজত পুনৰ্মিলন হব পাৰে নেকি তাৰ বাবে সকলো চেষ্টা
কৰাটো ন্যায়ালয়ৰ প্ৰথম কৰ্তব্য হব :

১। ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ১৬ দ্বাৰা অন্তঃস্থাপিত।

২। ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ১৬ৰ দ্বাৰা নিৰ্দিষ্ট শব্দসমূহ লোগ কৰা হৈছে।

৩। ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ১৬ৰ দ্বাৰা অন্তঃস্থাপিত।

৪। ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ১৬ৰ দ্বাৰা প্ৰতিষ্ঠাপিত।

১ [পৰম্পৰা এই উপধাবাত অন্তবিষ্ট একোবেই ধাৰা ১৩ৰ (১) উপধাবাৰ খণ্ড (ii), খণ্ড (iii), খণ্ড (iv), খণ্ড (v), খণ্ড (vi) বা খণ্ড (vii)ত বিনিৰ্দিষ্ট আধাৰসমূহৰ কোনোটোৱ ওপৰত প্ৰতিকাৰ বিচৰা কোনো কাৰ্যবাহীত প্ৰয়োগ নহ'ব ।]

২ [(৩) এনে পুনৰ্মিলন কৰণত ন্যায়ালয়ক সাহায্য কৰাৰ উদ্দেশ্যে ন্যায়ালয়ে, যদি পক্ষগণে তেনেকুৰা ইচ্ছা কৰে, বা যদি ন্যায়ালয়ে তেনেকুৰা কৰাটো ন্যায়সঙ্গত আৰু উচিত বুলি ভাবে, পোকৰ দিনৰ অধিক নোহোৰা যুক্তিযুক্তি কালৰ বাবে কাৰ্যবাহীবোৰ স্থগিত ৰাখিব পাৰে, আৰু এই মৰ্মে পক্ষসকলৰ দ্বাৰা নাম দিয়া কোনো ব্যক্তিলৈ বা পক্ষসকলে কোনো ব্যক্তিৰ নাম দিবলৈ বাৰ্থ হলে ন্যায়ালয়ৰ দ্বাৰা মনোনীত কোনো ব্যক্তিলৈ, পুনৰ্মিলন কৰাৰ পৰা যায় নে নায়ায় আৰু কৰোৰা হৈছে নে নাই সেই সম্পর্কে ন্যায়ালয়ক প্ৰতিবেদন দিবলৈ নিৰ্দেশ সহ নিৰ্দেশিত কৰিব পাৰিব আৰু ন্যায়ালয়ে কাৰ্যবাহীৰ নিষ্পত্তি কৰোতে প্ৰতিবেদনলৈ যথাযথ মনোযোগ দিব ।

(৪) বিবাহ বিচ্ছেদৰ দ্বাৰা বিবাহ বিঘটিত হোৰা প্ৰত্যোক ক্ষেত্ৰতে, ডিক্ৰী দিয়া ন্যায়ালয়ে পক্ষসকলৰ প্ৰত্যোককে তাৰ এটা প্ৰতিলিপি বিনামূলীয়াকৈ দিব ।]

বিবাহ বিচ্ছেদ
আৰু আন
কাৰ্যবাহীবোৰত
প্ৰতিবাদীৰ বাবে
প্ৰতিকাৰ
৭. ২৩ক। বিবাহ বিচ্ছেদ বা ন্যায়িক পৃথককৰণ বা দাম্পত্য অধিকাৰৰ পুনৰ
আস্থাপনৰ বাবে কোনো কাৰ্যবাহীত, প্ৰতিবাদীয়ে যে দৰ্শাস্তকাৰীৰ ব্যভিচাৰ,
নিৰ্দেশ্যতা বা পৰিত্যাগৰ আধাৰত বিচৰা প্ৰতিকাৰটোই পত্ৰৰোধ কৰিব পাৰিব
এনে নহয়, কিন্তু এই অধিনিয়মৰ অধীনত কোনো প্ৰতিকাৰৰ বাবে প্ৰতিদাবীও
কৰিব পাৰিব, আৰু যদিহে দৰ্শাস্তকাৰীৰ ব্যভিচাৰ, নিৰ্দেশ্যতা বা পৰিত্যাগ-প্ৰমাণিত
হয় তেনে ন্যায়ালয়ে, প্ৰতিবাদীক এই অধিনিয়মৰ অধীনত পত্ৰিকাৰ দিব পাৰিব,
যিটো তেওঁ সেই আধাৰত এনে পত্ৰিকাৰ বিচাৰি দৰ্শাস্ত উপস্থাপন কৰাহৈতেন,
হক্দাৰ হ'লহেতেন ।]

বাদ কালীন
ভৰণ-পোষণ
আৰু কাৰ্যবাহীৰ
বাবে খৰচ ।
২৪। যেতিয়া এই অধিনিয়মৰ অধীনত কোনো কাৰ্যবাহীত ন্যায়ালয়ে
দেখে যে ক্ষেত্ৰবিশেষে পতি বা পত্ৰীৰ নিজক প্ৰতিপালন কৰিবলৈ যথেষ্ট
কোনো স্বতন্ত্ৰ আয় আৰু কাৰ্যবাহীৰ বাবে আবশ্যকীয় খৰচ নাই, তেন্তে পতি বা
পত্ৰীৰ আবেদন কৰিব, কাৰ্যবাহীৰ খৰচ আৰু কাৰ্যবাহীৰ সময়ত মাহলী এনে
পৰিমাণৰ টকা যি দৰ্শাস্তকাৰীৰ নিজা আয় আৰু পত্ৰিকাৰীৰ আয়ৰ পতি লক্ষ্য
ৰাখি ন্যায়ালয়ৰ যুক্তিযুক্তি প্ৰতীত হয় দৰ্শাস্তকাৰীক প্ৰদান কৰিবলৈ পত্ৰিকাৰ
আদেশ দিব পাৰিব ।

১। ১৯৭৬ চনৰ ৬৮.নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ১৬ৰ দ্বাৰা সংযোজিত ।

২। একে অধিনিয়মৰ ধাৰা ১৬ৰ দ্বাৰা উপধাবাসমূহ (৩) আৰু (৪) অন্তঃস্থাপিত ।

৩। ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ১৭ৰ দ্বাৰা অন্তঃস্থাপিত ।

স্থায়ী নির্বাহ
ব্যয় আৰু
ভৱণ-পোষণ।

২৫ (১) এই অধিনিয়মৰ অধীনত অধিকাৰিতা প্ৰয়োগ কৰা কোনো ন্যায়ালয়ে
ডিক্ৰী দিয়াৰ সময়ত বা তাৰ পিছত যি কোনো সময়ত, ক্ষেত্ৰবিশেষে, পতি
বা পত্ৰীয়ে এই উদ্দেশ্যে দিয়া আবেদনক্ৰমে, আদেশ দিব পাৰে যে
প্রতিবাদীয়ে ১ x x x x তেওঁৰ ভৱণ-পোষণ আৰু প্ৰতিপালনৰ কাৰণে
এনে মুঠ টকা বা এনে মাহেকীয়া বা সাময়িক টকা, যিটো প্রতিবাদীৰ নিজৰ
আয় আৰু আন সম্পত্তিৰ, যদি কিবা থাকে, আবেদক বা আবেদিকাৰ আয় আৰু
আন সম্পত্তিৰ আৰু ২ [পক্ষগণৰ আচৰণ আৰু গোচৰটোৰ আন পৰিস্থিতিসমূহ]
লৈ দৃষ্টি ৰাখি যিটো ন্যায়ালয়ে ন্যায়সঙ্গত বুলি ভাবে, আবেদক বা আবেদিকাৰ
জীবন কালতকৈ অধিক নোহোৰা কালৰ কাৰণে প্ৰদান কৰিব লাগিব আৰু
এনেকুৰা প্ৰদানৰ বাবে প্ৰয়োজন হলে প্রতিবাদীৰ স্থাবৰ সম্পত্তিৰ ওপৰত ভাৰৰ
দ্বাৰা প্ৰতিভৃত কৰিব পাৰিব।

(২) উপধাৰা (১)ৰ অধীনত আদেশ দিয়াৰ পিছত যদি কোনো সময়ত
কোনো পক্ষৰ পৰিস্থিতিৰ পৰিবৰ্তন হোৰা বুলি ন্যায়ালয়ে সন্তুষ্ট হয়, তেওঁতে
কোনো পক্ষৰ অনুৰোধ মতে ই ন্যায় বিবেচনা কৰা ধৰণে এনে আদেশ
পৰিবৰ্তন, সাল-সলনি বা বিখণ্ণত কৰিব পাৰিব।

(৩) যদি ন্যায়ালয়ে সন্তুষ্ট হয় যে এই ধাৰাৰ অধীনত যি পক্ষৰ সপক্ষে
কোনো আদেশ দিয়া হৈছে, সেই পক্ষই পুনৰ বিবাহ কৰাইছে, বা যদি এনে
পক্ষ পত্ৰী হয়, তেওঁতে তেওঁ সতী হৈ থকা নাই, বা যদি এনে পক্ষ পতি হয়
তেওঁতে তেওঁ বিবাহ বক্ষনৰ বাহিৰত কোনো তিৰোতাৰ সৈতে যৌন সঙ্গমত লিঙ্গ
হৈছে, তেওঁতে ৩ [ন্যায়ালয়ে আন পক্ষৰ অনুৰোধ ক্ৰমে, ন্যায়ালয়ে ন্যায়সঙ্গত
বুলি বিবেচনা কৰা ধৰণে এনে কোনো আদেশ পৰিবৰ্তন, সাল-সলনি বা বিখণ্ণত
কৰিব পাৰিব।]

সন্তান-সন্ততিৰ
অভিবক্ষা।

২৬ এই অধিনিয়মৰ অধীনত কোনো কাৰ্য্যবাহীত ন্যায়ালয়ে সময়ে সময়ে
ন্যায়ালয়ক সন্তান-সন্ততিৰ ইচ্ছাৰ লগত সংগতি ৰাখি যতেই সন্তুষ্ট তেওঁলোকৰ
অভিবক্ষা, ভৱণ-পোষণ আৰু শিক্ষা সম্পর্কে ন্যায় আৰু সমুচ্চিত বিবেচনা কৰিলে
যিকোনো অস্তঃকালীন আদেশ পাৰিত কৰিব পাৰিব, আৰু ডিক্ৰীত কিছুমান
উপবক্ষ কৰিব পাৰে, আৰু ডিক্ৰীৰ পিছত এই উদ্দেশ্যে দৰ্থাস্তৰ দ্বাৰা কৰা
আবেদন ক্ৰমে এনে সন্তান-সন্ততিৰ অভিবক্ষা, ভৱণ-পোষণ আৰু শিক্ষাৰ
সম্পৰ্কত সময়ে সময়ে এনে আদেশ আৰু উপবক্ষ কৰিব পাৰিব যি এনে ডিক্ৰী
লাভ কৰাৰ বাবে কাৰ্য্যবাহী লম্বিত থাকিলে এনে ডিক্ৰী বা অস্তঃকালীন আদেশৰ
দ্বাৰা কৰিব পৰা গলহেতেন, আৰু ন্যায়ালয়ে সময়ে সময়ে ইতিপূৰ্বে দিয়া এনে
যিকোনো আদেশ বা কৰা হোৰা উপবক্ষ প্ৰতিসংহত, নিলম্বিত বা পৰিবৰ্তনো
কৰিব পাৰিব।

সম্পত্তিৰ
নিষ্পত্তি।

২৭ এই অধিনিয়মৰ অধীনত যি কোনো কাৰ্য্যবাহীত ন্যায়ালয়ে, বিবাহৰ
সময়ত বা তাৰ সন্নিকটত উপহাৰ পোৰা সম্পত্তি সম্পর্কে, যি পতি-পত্ৰী উভয়ৰে
উমেহতীয়া, ডিক্ৰীত এনে কোনো উপবক্ষ কৰিব পাৰে, যিটো ন্যায়ালয়ে ন্যায়
আৰু সমুচ্চিত বুলি বিবেচনা কৰে।

১ ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ১৮ৰ দ্বাৰা নিৰ্দিষ্ট শব্দসমূহ লোপ কৰা হৈছে।

২ একে অধিনিয়মৰ ধাৰা ১৮ৰ দ্বাৰা নিৰ্দিষ্ট শব্দসমূহ প্ৰতিষ্ঠাপিত।

৩ ১৯৭৬ চনৰ ৬৮ নং অধিনিয়মৰ ধাৰা ১৮ৰ দ্বাৰা নিৰ্দিষ্ট শব্দসমূহৰ বাবে প্ৰতিস্থাপিত।

ডিক্রী আবু
আদেশ পরা
আপীল।

[২৮] (১) এই অধিনিয়মৰ অধীনত কোনো কার্যবাহীত ন্যায়ালয়ে দিয়া সকলো ডিক্রী উপধারা (৩)ৰ উপবক্ষ সাপেক্ষে, মূল চিভিল অধিকাৰিতাৰ প্ৰয়োগত দিয়া ন্যায়ালয়ৰ ডিক্রীৰ দৰে আপীল যোগ্য হব, আবু এনে প্ৰত্যেক আপীল সেই ন্যায়ালয়ত কৰিব যত সেই ন্যায়ালয়ৰ দ্বাৰা নিজৰ মূল চিভিল অধিকাৰিতাৰ প্ৰয়োগত কৰা সিদ্ধান্তৰ পৰা আপীল সাধাৰণতে কৰা হয়।

(২) এই অধিনিয়মৰ ধাৰা ২৫ আবু ধাৰা ২৬ৰ অধীনত কোনো কার্যবাহীত ন্যায়ালয়ে দিয়া কোনো আদেশ উপধারা (৩)ৰ উপবক্ষসমূহ সাপেক্ষে, আপীলযোগ্য হব, যদি সেইবোৰ অন্তঃকালীন আদেশ নহয়, আবু এনে প্ৰত্যেক আপীল সেই ন্যায়ালয়ত কৰিব যত সেই ন্যায়ালয়ৰ দ্বাৰা নিজৰ মূল চিভিল অধিকাৰিতাৰ প্ৰয়োগত কৰা সিদ্ধান্তৰ পৰা আপীল সাধাৰণতে কৰা হয়।

(৩) কেবল খৰচৰ বিষয়ত কোনো আপীল এই ধাৰাৰ অধীনত নহ'ব।

(৪) এই ধাৰাৰ অধীনত প্ৰত্যেক আপীল ডিক্রী বা আদেশৰ তাৰিখৰ পৰা
ত্ৰিশ দিন কালৰ ভিতৰত কৰিব লাগিব।

ডিক্রী আবু
আদেশসমূহৰ
বলবৎকৰণ।

২৮কা এই অধিনিয়মৰ অধীনত কোনো কার্যবাহীত ন্যায়ালয়ে দিয়া সকলো আদেশ আবু ডিক্রী, মূল চিভিল অধিকাৰিতাৰ প্ৰয়োগত ন্যায়ালয়ৰ ডিক্রী আবু
আদেশসমূহ তৎসময় বলবৎ হোৱাৰ দৰে বলবৎ হৰ'ব।]

ব্যাবস্থি আবু নিৰসন

ব্যাবস্থি।

২৯। (১) এই অধিনিয়মৰ প্ৰাৰম্ভণিৰ পূৰ্বে দুজন হিন্দুৰ মাজত অনুষ্ঠিত হোৱা বিবাহ যি অন্যথা বিধিমান্য, সি কেবল তাৰ পক্ষগণ একে গোত্ৰ বা প্ৰবৰ্ব বা
ভিন্ন ধৰ্মৰ বা জাতিৰ বা একে জাতিৰ বিভিন্ন উপজাতিৰ হোৱা তথ্যটোৰ কাৰণত
অবিধিমান্য বুলি বিবেচিত নহ'ব বা কোনো কালে অবিধিমান্য বুলি বিবেচিত
নহ'ব।

(২) এই অধিনিয়মত অন্তৰ্ভুক্ত একোবেই পথাৰ দ্বাৰা স্বীকৃতিপ্ৰাপ্ত বা
কোনো বিশেষ অধিনিয়মিতিৰ দ্বাৰা অপৰ্যাপ্ত কোনো এনে অধিকাৰৰ ওপৰত
প্ৰভাৱ পেলোৱা বুলি গণ্য নহ'ব যি কোনো হিন্দু বিবাহৰ, এই অধিনিয়মৰ
প্ৰাৰম্ভণিৰ পূৰ্বে অনুষ্ঠিত হওক বা পিছতেই অনুষ্ঠিত হওক, বিঘটন লাভ কৰাৰ
অধিকাৰ হয়।

(৩) এই অধিনিয়মত অন্তৰ্ভুক্ত কোনো কথাই তৎসময় বলবৎ থকা
কোনো বিধিৰ অধীনত কোনো এনে কার্যবাহীৰ ওপৰত প্ৰভাৱ নেপেলাব যি
কোনো বিবাহ নিষ্ঠল আবু বাতিল ঘোষণা কৰিবলৈ বা কোনো বিবাহ বাতিল বা
বিঘটিত কৰিবলৈ বা ন্যায়িক পৃথককৰণ কৰিবলৈ হয় আবু এই অধিনিয়মৰ
প্ৰাৰম্ভণিত লম্হিত আছে, আবু এনে কোনো কার্যবাহী চলি থাকিব আবু অবধাৰিত
হ'ব যেনিবা এই অধিনিয়ম পাৰিত হোৱাই নাছিল।

(৪) এই অধিনিয়মত অন্তৰ্ভুক্ত একোবেই বিশেষ বিবাহ অধিনিয়ম, ১৯৫৪ ১৯৫৪
(১৯৫৪ৰ ৪৩) ৰ হিন্দুৰ মাজত সেই অধিনিয়মৰ অধীনত এই অধিনিয়মৰ
প্ৰাৰম্ভণিৰ পূৰ্বে বা পিছত অনুষ্ঠিত হোৱা বিবাহ সম্পর্কে থকা উপবক্ষসমূহ
প্ৰভাৱিত কৰা বুলি গণ্য নকৰিব।

নিৰসিত।

৩০। নিৰসন - নিৰসন আবু সংশোধনী অধিনিয়ম, ১৯৬০ (১৯৬০ৰ ৫৮) ধাৰা ২
আবু ১ম অনুসূচীৰ দ্বাৰা নিৰসিত।

THE HINDU MARRIAGE ACT, 1955
হিন্দু বিবাহ অধিনিয়ম, ১৯৫৫

Glossary of Terms
পরিভাষা

Reference	English Terms	Assamese Equivalent
Section 2 (c)	Custom or Usage	বীতি বা প্রথা।
" 2 (Exp)	Legitimate or illegitimate	বৈধ বা অবৈধ।
" 3 (a)	Continuously and uniformly	একেবাহে আৰু একেন্তে।
" 3 (a)	Community	সম্প্রদায়।
" 3 (c)	Full blood and half blood	পূর্ণ বৰ্তন আৰু অর্ধবৰ্তন।
" "	Ancestor	পূৰ্বজ।
" 3 (d)	Uterine blood	একোদৰ বৰ্তন।
" "	Ancestress	পূৰ্বজা।
" 3(f) (i)	Sapinda relationship	সপিঙ্গ সম্বন্ধ।
" 3 (g)	Degrees of prohibited relationship	নিষিদ্ধ সম্বন্ধৰ ডিগ্ৰী।
" 3 (g) (i)	Lineal	পুৰুষানু ক্রমিক।
" 4 (Side heading)	Overriding effect	অধ্যাবোধী প্ৰভাৱ।
" 5 (a)	Unsoundness of mind	চিত্ৰ বিকৃতি।
" 5 (c)	Insanity or epilepsy	উন্মাদতা বা মৃগী।
" 7 (1)	Ceremony	অনুষ্ঠান।
" 7 (2)	Saptapadi	সপ্তপদী।
" 10 (I)	Judicial separation	ন্যায়িক পৃথককৰণ।
" 11	Nullity of Marriage	বিবাহৰ নিষ্ফলতা।
" 11	Null and Void	নিষ্ফল আৰু বাতিল।
" 11	Decree of Nullity	নিষ্ফলতাৰ ডিক্ৰী।
" 13(I) (Exp) (a)	Schizophrenia	বিখণ্ডিত মনস্থতা।
" 13(I) (Exp) (a)	Psychopathic Disorder	মনোবিকৃতি।
" 16 (2)	Nullity	নিষ্ফলতা।
" 17	Bigamy	দ্বি-বিবাহ।
" 22(I)	In camera	গোপনে।
" 23(i) (bb)	Mutual consent	পাৰম্পৰিক সমতি।
" 25	Permanent alimony	স্থায়ী নিৰ্বাহ বায়।
" 26	To revoke	প্ৰতিসংহত কৰা।
" 26	Custody	অভিবক্ষা।

হিন্দু বিবাহ অধিনিয়ম, ১৯৫৫

শব্দবর্ণনা

পঃস্তা	ধারা	আছে	হব লাগে
৫	৮(৪) প্রথম শারী	পঞ্জীয়ন	পঞ্জী
৯	১৩ স্পষ্টীকৰণ	এই খন্ডটো বিবাহ,	এই খন্ডটো তেনে বিবাহত
	প্রথম শারী	বিবাহ বিধি সংশোধন অধিনিয়ম,--	যি বিবাহ বিধি সংশোধন অধিনিয়ম,--
১১	১৬(১) সপ্তম শারী	বাতিল বর্ণনা— মহওক।	বাতিল বর্ণনা— মহওক, বৈধ হব।
১২	পাদ টোকা ২	একে অধিনিয়মব— দ্বারা ধারা অন্তঃস্থাপিত	একে অধিনিয়মব— দ্বারা অন্তঃস্থাপিত
১৩	২১ গ		২১ গৰ শেষত“]” হব
১৩	২২	[২২]	[২২ (২), ব শেষত “]”হব।
১৪	২৩(১)[খ খ		[খ খ ব দ্বিতীয় শারীর আবরক পিচত“]”হব
১৭	২৯(৪) দ্বিতীয় শারী	(১৯৫৪ৰ ৪৩)ৰ	(১৯৫৪ৰ ৪৩)ত